

R **O** **Z** **B** **R** **A** **T**

SPARKLING WINES

od niefiltrowanych, przez biodynamiczne, aż po delikatnie słodkie.

białe, różowe i mętne.

przed, w trakcie i po.

from unfiltred, through biodynamic, to gently sweet.

white, red, rose and cloudy.

before, during and after.

- louis barthelemy • 'saphir' • champagne • france • 2010 590
chardonnay, pinot blanc
- louis barthelemy • 'rubis' • champagne • france • nv 510
chardonnay, pinot blanc
- von buhl • traditional method • pfalz • germany • 2017 260
riesling
- malibran • 'gorio' extra dry • veneto • italy • nv 140
glera
- malibran • 'sottoriva' • veneto • italy • nv 140
glera /unfiltred/
- ruinart • 'balnc de blanc' • champagne • france • nv 1090
chardonnay
- von buhl • rose • pfalz • germany • 2017 280
pinot noir
- michal kaceti • pet-nat • moravia • czech republic • 2020 190
frankovka
- malibran • '5 grammi' extra brut • veneto • italy • nv 190
glera

WHITE WINES

RIESLING

na początku XX wieku rieslingi były najdroższymi winami na świecie.

rieslingi prezentują całe spektrum smaków, od całkowicie wytrawnych po wyjątkowo słodkie.
już dziś w Polsce produkujemy naprawdę smaczne wina z tego królewskiego szczepu.

up until the early 20th century, rieslings were the most expensive wines in the world.

rieslings run through the entire spectrum of the flavor, from bone dry to exceptionally sweet.

today in Poland we already produce really tasty wines from this royal strain.

- von buhl • 'ungeheuer' • pfalz • germany • 2017 490
riesling
- winnica wieliczka • riesling • lesser poland • poland • 2019 200
riesling
- von buhl • 'julie' • pfalz • germany • 2018 160
riesling/off-dry
- von buhl • trocken • pfalz • germany • 2018 160
riesling
- leitz • 'eins zwei zero' • rheingau • germany • 2019 140
riesling/ alcohol free
- von buhl • 'jesuitengarten' • pfalz • germany • 2017 660
riesling

FURMINT, SAUVIGNON, ALBARINO & GRUNER

wiecznie zielone, świeże, trawiaste i fantastycznie grające z kuchnią Bartka Szymczaka.
czasem ostre jak brzytwa, czasem subtelnie słone, kremowe i krągłe.

*evergreen, fresh, grassy and goes great with Bartek Szymczak's kitchen.
sometimes sharp as a razor, sometimes subtly salty, creamy and flowing.*

- lucien crochet • sancerre 'cuvée prestige' • loire valley • france • 2016 440
sauvignon blanc
- reverdy • sancerre • loire valley • france • 2019 260
sauvignon blanc
- nigl • 'alte reben' • kremstal • austria • 2017 290
gruner veltliner
- nigl • 'piri' • kremstal • austria • 2019 220
gruner veltliner
- samuel tinon • 'birtok' • tokaji • hungary • 2017 190
furmint
- samuel tinon • 'szent tamás' • tokaji • hungary • 2017 240
furmint
- fefinanes • albarino • rias baixas • spain • 2019 240
albarino
- matyas • feteasca regala • juznoslovenska • slovenia • 2018 170
feteasca regala
- matus vdovjak • 'winetoo' • tokaji • slovakia • nv 180
furmint, harslevelu

CHARDONNAY, PINOT GRIS & CHENIN BLANC

chardonnay - królowa białych szczepów.

uderza swoją różnorodnością, dojrzałością i obyciem w świecie.

raz elegancka i szczupła , raz krągła i pachnąca

chardonnay – queen of the white grapes.

strikes with diversity, ripeness and sophistication.

once elegant and sylph , once well rounded and fragrant

- girardin • 'cuvée saint-vincent' • burgundy • france • 2018 260
chardonnay
- la castellada • chardonnay • friuli-venezia giulia • italy • 2014 / 2013 • 1,5 l • 360/750
chardonnay
- jp. & b. droin • chablis premier cru 'montée de tonnerre' • burgundy • france • 2018 490
chardonnay
- dufaitre • chardonnay • beaujolais • france • 2018 290
chardonnay
- guffens - heyne • saint-veran '1er crus' • burgundy • france • 2015 890
chardonnay
- testalonga • 'keep on punching' • swartland • rsa • 2020 230
chenin blanc
- vinska klet 'goriska brda' • 'bagueri' • primorje • slovenia • 2016 / 2017 230
chardonnay / ribolla gialla
- marvla tindo • 'identikit' • tekov • slovakia • 2016 250
pinot gris
- jp. & b. droin • chablis • burgundy • france • 2020 290
chardonnay
- chateau de bere • 'cote aux pretres' • chablis • france • 2017 490
chardonnay

SKIN CONTACT / ORANGE WINE

wino pomarańczowe to pyszny napój w kolorze od żółtego przez pomarańczowy, aż po różowy. kolebką tego stylu jest Gruzja, ale Friuli-Venezia Giulia w zupełności nie odstaje. zazwyczaj wino to starzone jest w beczkach, amforach lub betonowych zbiornikach. zjawiskowe i wielowymiarowe zarazem.

orange wine is a delicious beverage that ranges in colour from yellow to orange, up to pink. Georgia is a home of that style, but Friuli-Venezia Giulia adopted this style completely. usually these wines are aged in oak, amphoras or concrete tanks. phenomenal and multivariate at the same time.

- bressan • carat • friuli-venezia giulia • italy • 2016 370
malvasia, ribolla gialla, tocai friulano
- eugenio rosi • 'anisos' • trentino-alto adige • italy • 2015 260
chardonnay, pinot bianco, nosiola
- roxanich • 'ines u bijelom' • istria • croatia • 2010 320
sauvignon blanc, pinot blanc, pinot gris, glera, vermentino
- ampeleia • 'bianco di ampeleia' • tuscani • italy • 2019 230
trebbiano, malvasia, ansonica
- escala humana • 'livvera' • mendoza • argentina • 2019 210
malvasia
- la castellada • ribolla gialla • friuli-venezia giulia • italy • 2013 270
ribolla gialla
- sammontana • 'primo fuoco' • tuscani • italy • 2019 240
trebbiano
- cantina giardino • 't'ara ra' • campania • italy • 2017 330
greco

ROSE WINES

różowe wina otrzymuje się poprzez krótkie i delikatne wyciskanie soku z czerwonych odmian winogron.

ciemniejsze rose będą zazwyczaj bardziej owocowe. jaśniejsze będą świetnie pasować do owoców morza.

rose's are made from red grape varieties that are obtained by short and gently pressed juice from the grape.

darker wines will typically have fruitier flavours. paler wines will match well with seafood.

- ivo varbanov • ceci n'est pas un rose 'rusalka' • thrace • bulgaria • 2016 210
syrah, cabernet sauvignon
- pałac mierzecin • 'regent rose' • liblin • poland • 2013 190
regent
- roxanich • 'rozica' • istria • croatia • 2017 180
borgonja istarska
- ampeleia • 'rosato di ampeleia' • tuscany • italy • 2019 240
trebbiano, malvasia, ansonica

RED WINES

PINOT NOIR

pinot noir to doskonałe, pełne elegancji i polotu czerwone wino.
w naszej restauracji biję się o palmę pierszeństwa z włoskim nebbiolo.
winniarska podróż, nieważne jak długa, zakończy się na pinot noir.

pinot noir is perfect, full of elegance and a panache red wine.

in our restaurant only nebbiolo can fight with it.

a wine journey, no matter how long it takes, will end at pinot noir.

- girardin • santenay le beauregard 1er cru • burgundy • france • 2015 540
pinot noir
- vorgrimmler • spatburgunder • baden • germany • 2015 340
pinot noir
- domaine des comtes lafon • volnay-santenots du milieu 1er cru • burgundy • france • 2015 1590
pinot noir
- francois lamarche • clos de vougeot grand cru • burgundy • france • 2014 1790
pinot noir
- meo-camuzet • vosne-romanee 1er cru 'les chaumes' • burgundy • france • 2015 1990
pinot noir
- fleury • coteaux champenois • champagne • france • 2014 390
pinot noir
- winnica wieliczka • 'cuvée regis' • lesser poland • poland • 2019 260
pinot noir, merlot

NATURALLY RED

wina robione zgodnie z naturą, często nieoczywiste, dzikie i charakterne!

wine made in harmony with nature, unobvious, wild and with character!

- ampeleia • 'unlitro' • tuscany • italy • 2018 190
alicante, carignan, mourvedre, sangiovese
- roxanich • 'ines u crvenom' • istria • croatia • 2009 410
cabernet franc, syrah, lambrusco, barbera, borgonja, malvasia nera
- roxanich • merlot • istria • croatia • 2008 • 1,5 l • 690
merlot
- escala humana • 'livvera' • mendoza • argentina • 2019 210
bequignol
- testalonga • 'follow your dreams' • swartland • rsa • 2020 230
carignan
- nin-ortiz • 'planetes de nin garnatxes en amfora' • priorat • spain • 2019 300
garnacha
- david kusicky • 'hey mate' carbonic • novohrad • slovakia • 2020 220
pinot noir
- jan zaborsky • 'wild beauty' • nitra • slovakia • 2018 290
blaufrankisch
- oriol artigas • 'el rumbero' • catalunya • spain • 2019 250
garnacha negra

NEBBIOLO

naszym zdaniem tylko nebbiolo może śmiało konkurować z pinot noir.
delikatna barwa wina to tylko pozory – nebbiolo to moc tanin, siła i wigor.

in our opinion only nebbiolo can compete with pinot noir:

the delicate colour of the wine is just a mask – nebbiolo is the power of tannins, strength and vigor.

- vajra • barolo 'ravera' • piedmont • italy • 2015 510
nebbiolo
- vajra • 'clare' • piedmont • italy • 2020 170
nebbiolo
- vajra • langhe nebiolo • piedmont • italy • 2019 210
nebbiolo
- vajra • barolo 'bricco delle viole' • piedmont • italy • 2016 720
nebbiolo
- rivella serafino • barbaresco 'montestefano' • piedmont • italy • 2011 • 1,5 l • 2260
nebbiolo

SYRAH, TOURIGA & GARNACHA

w tej grupie mamy ciekawe i bardzo solidne szczepy z południa Europy.

soczyste, wyjątkowo pijalne syrah czy charakterna touriga, często proponowana w mieszankach.

in this group we have interesting and very satisfying strains from southern Europe.

juicy, mellow, extremely drinkable syrah or characterful touriga national, very often found in a blend.

- finca la jaula • reserva • ribera del duero • spain • 2016 280
tempranillo
- quinta da falorca • reserva • dao • portugal • 2001 420
touriga national, tinta roriz, alfocheiro
- nin-ortiz • 'nit de nin mas d'en cacador' • priorat • spain • 2017 690
garnacha, garnacha peluda, carignan
- santa duc • 'aux lieux-dits' gigondas • southern rhone valley • france • 2017 290
syrah, grenache, mourvedre, cinsault
- santa duc • 'les hautes garrigues' gigondas • rhone valley • france • 2017 570
grenache, mourvedre
- yves cuilleron • 'les serines' saint-joseph • rhone valley • france • 2017 510
syrah
- quinta da pellada • 'carrocel' • dao • portugal • 2014 630
touriga national
- spectacle del montsant • 'espectacle' • priorat • spain • 2013 860
garnacha
- eulogio pomares • 'penapedre' • galicia • spain • 2017 290
garnacha, mecia
- stephane montez • saint-joseph • rhone valley • france • 2018 380
syrah

MERLOT, CABERNET FRANC & SAUVIGNON

wśród nieśmiertelnych klasyków przemyciliśmy również fenomenalne perełki.
butelki od Tenuta di Trinoro czy Castra Rubra rzucają zupełnie nowe światło na ten styl.
koncentracja, elegancja i głębia.

*among immortal classics we sneak in the phenomenal jewels.
bottles from Tenuta di Trinoro or Castra Rubra shed a new light on this style.
concentration, distinction, richness.*

- zaha • 'el corte' • mendoza • argentina • 2017 260
malbec, cabernet sauvignon
- castra rubra • castra rubra • thrace • bulgaria • 2012 290
merlot, cabernet sauvignon
- tenuta di trinoro • 'le cupole' • tuscany • italy • 2013 • 3 1 • 1490
merlot, cabernet franc, cabernet sauvignon, petit verdot
- zaha • cabernet franc • mendoza • argentina • 2017 260
cabernet franc
- chateau sociando-mallet • haut-medoc • bordeaux • france • 2012 690
cabernet sauvignon, merlot, cabernet franc
- chateau lafon-rochet • saint-estephe • bordeaux • france • 2015 890
cabernet sauvignon, merlot, cabernet franc, petit verdot
- chateau baron de brane • margaux • bordeaux • france • 2016 600
cabernet sauvignon, merlot, cabernet franc

BARBERA, DOLCETTO & NERO D'AVOLA

barbera! dolcetto! nero d'avola!

nieznane Włochy - ciekawe Włochy. nasze ulubione.

barbera! dolcetto! dolcetto! nero d'avola!

unknown Italy – interesting Italy. our favorite.

- feudo montoni • 'vrucara' • sicily • italy • 2015 420
nero d'avola
- ciro biondi • etna rosso 'outis' • sicily • italy • 2017 290
nerello mascalese, nerello cappuccio
- ciro biondi • etna rosso 'cisterna fuori' • sicily • italy • 2017 390
nerello mascalese, nerello cappuccio
- vajra • barbera d'alba • piedmont • italy • 2019 210
barbera
- vajra • dolcetto d'alba • piedmont • italy • 2019 160
dolcetto
- vajra • langhe rosso • piedmont • italy • 2019 150
barbera, nebbiolo, dolcetto
- sammontana • 'primo fuoco rosso' • tuscany • italy • 2019 240
cabernet sauvignon

AMARONE, CHIANTI & BRUNELLO

podszuszone grona, najlepsze siedziska, olbrzymia tradycja.
przede wszystkim potężne, wielkie wina.

dried grapes, best parcels, huge tradition.
most of all puissant, great wines.

- meroni • amarone 'il velluto' • veneto • italy • 2012 540
corvina, rondinella, molinara
- meroni • valpolicella classico • veneto • italy • 2019 140
corvina, rondinella, molinara
- meroni • valpolicella superiore • veneto • italy • 2014 190
corvina, rondinella, molinara
- ca' la bionda • amarone 'ravazzol' • veneto • italy • 2013 660
corvina, rondinella, molinara
- il molino di grace • chianti classico gran selezione • tuscanly • italy • 2013 360
sangiovese
- tiezzi • brunello di montalcino vigna soccoroso • tuscanly • italy • 2013 560
sangiovese grosso
- montevertine • 'pian del ciampolo' • tuscanly • italy • 2017 280
sangiovese, canaiolo, colorino

SWEET & FORTIFIED WINES

późniejszy zbiór – więcej cukru.

szlachetna pleśń – więcej cukru.

podsuszone grona – więcej cukru.

to recepta na długowieczność.

late harvest – more sugar.

noble rot – more sugar.

sun-dried grapes – more sugar.

this is a recipe for longevity.

- samuel tinon • szamorodni szaraz • tokaji • hungary • 2003 • 500ml • 470
furmint, harslevelu
- samuel tinon • szamorodni edes • tokaji • hungary • 2011 • 500ml • 380
furmint, harslevelu
- ignaców • cydr lodowy 'solutus' • masovia • poland • 350 ml • 200
boiken, cesarz wilhelm, landsberska and others
- meroni • reciotto 'il velluto' • veneto • italy • 2016 • 500ml • 320
corvina, rondinella, molinara
- vajra • moscato d'asti • piedmont • italy • 2020 • 750ml • 150
moscato
- bodrog bormuhely • szamorodni edes • tokaji • hungary • 2013 • 500ml • 370
furmint